D

SE	RIAL	10 .	
6	6	9	6

PROJECT : ELARA (FORECOURT- FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab	Research	Center	₹
----------	----------	--------	---

Emarat إمارات		Eppco / Enoc ابكو/إنوك	1		ادنوك	Adnoc
---------------	--	------------------------	---	--	-------	-------

SHOPPER C	ODE		DATA EN	RY	T	EDIT	TING			С	SA			SR. #
0.1101 1 2.110		Name		Number	Name		Nun	nber	Name		1	lumber	· 	<u> </u>
12:	3	Sa	la	9001	50	Sa	190	loc	Sont	och_				
Gender	Heig	ht	Built	Spectacles	Beard		tache No In	dian D	akistani Filip		c Grou		rs.	
		S I	T M F	Yes No	Yes No	Yes		K	D C			91 0410]
EMIRATE	West Regi		Abu Dhabi	Dubai	Sharja	h	Al Ain		Umm Al Quwain	Ajma	ın	Ras Khain		Fujairah
	Ě]										X]	
SIT	E ID		Month	Date	Aı	nount	(Dhs)	# of	vehicles	# of s	staff	Tir	ne In	Time out
10 3	50	,	06	2=	1 [0	50	٥	2	٥	2	12	:06	12=4
	7:00-	10:01-	13:01- 1	7:01- 20:01-	T -	Sat	turday S	Sunday	Monday	Tuesday	Wed	nesday	Thursd	ay Friday
	10:00	13:00	1 1	0:00 24:00	DAY O VISIT	F					Ę.	XI		

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	ores	Critical Areas			المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت اللوحة مرنية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصرها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النقا
			YES	X	نعم	the form the following to	6	
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	NO	X	X	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
		customers at the ruer pump	N/A		لا ينطبق			
_	7.	Did the staff approach the driver side of	YES	図	نعم	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة	.7	5
5		the vehicle?	NO		¥	السائق؟		

1

forecourt.doc

2 Scores Critical Areas المحالات الأساسية النقاط 8. Were you greeted in a friendly manner YES 🔀 هل تمّ الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO مفرح) ؟ If no, please describe behavior: Was it إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان 5 arrogant, without any expression, normal 5 يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، YES 🗌 نعم Did they request customers to quit 9. 4 هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن \Box NO .9 smoking? N/A YES X 10. Did the staff thank you as you were 5 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر NO ¥ 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🔀 5 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لانقاً groomed? 5 NO و مر تباً/أنيقاً؟ YES 🔀 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادراً على التواصل مع 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🔀 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? Santoch Project NO YES X 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO γ 4. **SERVICE** 4. الخدمة: **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🗌 15. Did he follow the instructions on the 2 هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ NO П ¥ Rahal (Fuel Card)? 2 N/A 16. Did he confirm and repeat amount and 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟ YES 🔀 6 type of fuel? NO 17. Did he fuel as per customer's instructions YES X 6 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -- Dhs? NO 18. Did he offer to clean windscreen YES 🔲 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء 5 voluntarily? (front & back) و الخلفي) كر بعرص كليت NO M ¥ YES 🔽 نعم 5 19. Were you charged the correct amount? 5 | 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحا؟ NO ¥ YES 3 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟ 6 20. Were you given correct change? NO ¥ 6

X

+

N/A

+

	3		+	-			
Sco	res Critical Areas				المجالات الأساسية	لنقاط	۱
	21. Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21	
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	МО		Ä	أي عرض قَائم/فعال) نت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح		
	comment when marked 'Yes'	_ N/A	Ø	لا ينطبق			

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقا
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A		نعم لا لا بنطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل ا لصابون ؟	
3		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت 	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات المضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23b.	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c.	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	>/=0	Z D	نعم لا لا ينطبق	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A			23d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	Ī
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A			23e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24 <i>2.</i> هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b). Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا ا لاينطبق ا	24k. هل كانت الحيطان نظيفة؟)
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A		لا لاينطبق	246. هل كان السقف نظيف؟	2
	240	i. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لاينطبو	240. هل كانت المنافذ نظيفة؟	t

3

Scores Critical Areas المجالات الأساسية 24e. Were floors clean? YES X 24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ require comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO \square YES 🛮 24f. Were baseboards clean? NO \square ¥ 24f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ N/A YES 🛛 24g. Were grout clean? NO 24g. هل كان البلاط نظيف؟ لا ينطبق □ N/A YES 🔀 25a. Were trash containers clean? NO 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ لا ينطبق □ N/A 2 2 YES 🛛 25b. Were trash containers not overflowing? NO 25b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟ لا ينطبق 🔲 N/A YES 🛛 26. Was the restroom smelling clean & fresh 26. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟ 2 (without any offensive odor)? ио П 2 27. Were all the facilities inside the restroom in YES 🛛 27. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل good working condition? 2 NO require comment when marked 'No' ¥ 2 إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح لا ينطبو 🔲 N/A YES 🗌 28. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ 28. Was the Mosque premises clean? 2 require comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح ¥ 2 Comments: التعليق/ الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY لاستخدام المكتب فقط النقاط المسجلة الحد الأعلى للنقاط % Evaluation: **ACTUAL SCORE** التقييم: MAXIMUM Approach الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة Greetings and Initial Checks الترحيب والتشييكات الأولية 2 Appearance and Behavior of Staff مظهر وسلوك الموظفين 3

forecourt.doc

+

4

5

النظافة - الحمامات والمسجد

• 3.

Cleanliness - Restroom and Mosque

Service

TOTAL

Receipt No. 4055826 Date Plate No. 5644	:Time ,قم الل	ا الوقت:E	üljlol marat
Station Them RAK :	Mileage الحطة (Optional)	درهم	كيلومتر: . (اختياري)
المنتج Product		AED	فلس Fils
☐ Super	ممتاز خصوص <i>ي</i>	50,	00
Diesel	ديزل		
☐ Kerosene	كيروسين		
Lubricants	زيوت		
☐ Other	أخرى		
	الإجمالي Total	100	
Total arrount in words			إجتمالي المب درهت _ا :
Thank you for visiting Emark	at.		يرجس الشباده
Plance drive safety. Staff Name: Plance No	Etaff Signatur		الشرقرر:

